

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

tirumaṅgaiyāzvār aruḷicceyda periya tirumozī

9.8 – *munduṛa*

This document has been prepared by

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

śrī raṅgarāmānuja mahādēśikan

His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē niḡamāntamahādēśikāya namaḥ

9.8 – munduṛa

‡ munduṛa uraikkēn virai kkuzal maḍavār*
kalaviyai viḍu taḍumāral*
andaram ēzum alai kaḍal ēzum āya*
em aḍigaḷ tam kōyil*
śandoḍu maṇiyum aṇi mayil tazaiyum*
tazuvi vandaruvigaḷ nirandu*
vandizi śāral māḷiruñjōlai*
vaṇaṅgudum vā ! maḍa neñjē ! || 9.8.1 ||

iṇḍaiyum punalum koṇḍiḍai inṛi*
ezuminō tozudum enṛu*
imaiyōr aṇḍarum parava aravaṇai ttuyinṛa*
śuḍar muḍi kkaḍavuḷ tam kōyil*
viṇḍalar tūḷi vēy vaḷar puravil*
virai malar kkuriñjiyin naṛun tēn*
vaṇḍamar śāral māḷiruñjōlai*
vaṇaṅgudum vā ! maḍa neñjē ! || 9.8.2 ||

piṇi vaḷar ākkai nīṅga ninṛētta*
peru nilam aruḷin mun aruḷi*
aṇi vaḷar kuṛalāy agal iḍam muzudum*
aḷanda em aḍigaḷ tam kōyil*
kaṇi vaḷar vēṅgai neḍu nilam adanil*

kuṛavar tam kavaṇḍai tturanda *
 maṇi vaḷar śāral māḷiruṇjōlai *
 vaṇaṅgudum vā ! maḍa neṇjē ! || 9.8.3 ||

śūrmaiyl āya pēy mulai śuvaṭṭu *
 śuḍu śaram aḍu śilai tturandu *
 nīrmai ilāda tāḍagai māḷa *
 ninaindavar manam koṇḍa kōyil *
 kār mali vēṅgai kōṅgalar puravil *
 kaḍi malar kkurīṇjiyin narun tēn *
 vār punal śūz taṇ māḷiruṇjōlai *
 vaṇaṅgudum vā ! maḍa neṇjē ! || 9.8.4 ||

vaṇaṅgal il arakkan śerukkaḷattaviya *
 maṇi muḍi orubadum puraḷa *
 aṇaṅgezundavan tan kavandam ninrāḍa *
 amar śeyda aḍigal tam kōyil *
 piṇaṅgalil neḍu vēy nudi mugam kizippa *
 piraśam vandizi tara *
 perun tēn maṇaṅgamaz śāral māḷiruṇjōlai *
 vaṇaṅgudum vā ! maḍa neṇjē ! || 9.8.5 ||

viḍaṅgalandamarnda aravaṇai ttuyinru *
 viḷaṅganikkīḷaṅganru viśiri *
 kuḍaṅgalandāḍi kkuravai mun kōtta *
 kūtta em aḍigal tam kōyil *
 taḍaṅgaḍal mugandu viśumbiḍai ppīḷira *
 taḍavarai kkalīrenru munindu *

maḍaṅgal ninṛadirum māliruñjōlai *
vaṇaṅgudum vā ! maḍa neñjē ! || 9.8.6 ||

tēnugan āvi pōy uga *
aṅgōr sézun tiralḷ panaṅgani udira *
tān uganderinda taḍaṅgaḍal vaṇṇar *
eṇṇi mun iḍam koṇḍa kōyil *
vānaga ccōlai maradaga ccāyal *
mā maṇi kkal adar niṛaindu *
mānugar sārāl māliruñjōlai *
vaṇaṅgudum vā ! maḍa neñjē ! || 9.8.7 ||

pudamigu viśumbil puṇari śeṇṛaṇava *
poru kaḍal aravaṇai ttuyinṛu *
padamigu pariyin migu śinam tavirtta *
pani mugil vaṇṇar tam kōyil *
kadamigu śinatta kaḍa taḍa kkalīṭrin *
kavuḷ vazi kkalī vaṇḍu paruga *
madamigu sārāl māliruñjōlai *
vaṇaṅgudum vā ! maḍa neñjē ! || 9.8.8 ||

pundi il śamaṇar puttār enṛivargal *
ottana pēsavum ugandiṭṭu *
endai pemmānār imaiyavar talaivar *
eṇṇi mun iḍam koṇḍa kōyil *
śandana ppozilin tāz śinai nīzal *
tāzvarai magalīrgal nālum *

mandirattiraiñjum māliruñjōlai*
 vaṇaṅgudum vā ! maḍa neñjē ! || 9.8.9 ||

‡ vaṇḍamar śāral māliruñjōlai*
 mā maṇi vaṇṇarai vaṇaṅgum*
 toṇḍarai pparavum śuḍar oḷi neḍuvēl*
 śūz vayal āli nannāḍan*
 kaṇḍal nal vēli maṅgaiyar talaivan*
 kaliyan vāy oli śeyda panuval*
 koṇḍivai pāḍum tavam uḍaiyārgal*
 āḷvar ikkurai kaḍal ulagē || 9.8.10 ||

aḍivaravu — mundura iṇḍai piṇi śūrmaiyl vaṇaṅgalil viḍam tēnugan
 pudamigu pundi vaṇḍamar mūvar

mundura muṭriṭru

tirumaṅgaiyāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam